



Nicos Weg | A2

Transkript i lista riječi

10 | Gdje živiš? | Der Umzug

Nico traži objašnjenje i želi razgovarati sa Selmom. Kad stiže pred dom za izbjeglice, vidi selidbeno auto ispred vrata. Selma i njen otac upravo unose kartonske kutije u njega. Selma se šokirala, kad je ugledala Nicu ...

Transkript

NICO:

Was? Auf gar keinen Fall! Ich finde alleine einen Job. Ich brauch deine Hilfe nicht.

SELMA:

Wohin **stellen** wir das Regal?

IBRAHIM:

Das Regal können wir **hinten** auf die Ladefläche stellen.

SELMA:

Okay. Dann **legen** wir die Matratzen neben das Regal. Wohin **sollen** denn die **Kisten**? Kann da was **kaputtgehen**?

IBRAHIM:

Nein, eigentlich nicht. Die Kisten können auch nach hinten. Wir stellen sie einfach hinter das Regal auf den Boden.

SELMA:

Okay. Dann legen wir die kleinen Sachen an die **Seite**.

NICO:

Hey, Selma!



Nicos Weg | A2

Transkript i lista riječi

SELMA:

Nico! Was machst du hier?

NICO:

Ich will wissen, warum du unser Treffen abgesagt hast.

SELMA:

Ich habe das Treffen nicht abgesagt. Das war meine Mutter.

NICO:

Deine Mutter?

SELMA:

Ja! Natürlich wollte ich dich treffen. Und da hat sie mich gefragt, wohin ich gehe. Und da hab ich ihr gesagt, dass ich im Deutschunterricht bin. Sie hat mich **beim** Lügen **erwischt**.

NICO:

Was? Aber wieso?

SELMA:

Nico, ich kann dir das jetzt nicht erklären. Ich habe **jede Menge Ärger** mit meinen Eltern und darf mich nicht mit Fremden treffen.

NICO:

Aber ich bin doch nicht fremd.

SELMA:

Für meine Eltern schon. Sie dürfen dich hier nicht sehen.

IBRAHIM:

Selma?



Nicos Weg | A2

Transkript i lista riječi

SELMA:

Nein! Mein Vater!



Nicos Weg | A2

Transkript i lista riječi

Lista riječi (iz transkripta i lekcije)

der Ärger – problem;nevolja (ali i ljutnja;srdžba)

nur Singular

etwas beschriften – nešto označiti;označivati (olovkom)

beschriftet, beschriftete, hat beschriftet

etwas besorgen – nešto nabaviti;nabavljati

besorgt, besorgte, hat besorgt

die Ecke, die Ecken – ćošak;ugao

jemanden bei etwas erwischen – nekoga uhvatiti pri nečemu

der Haken, die Haken – kvaka;kuka

etwas hängen – nešto (o)kačiti

hängt, hängt, hat gehängt

der Helfer, die Helfer – pomoćnik

die Helferin, die Helferinnen – pomoćnica

hinten – nazad;iza;pozadi

da hinten – tamo nazad

der Inhalt, die Inhalte – sadržaj

jede Menge – mnoštvo;masa (npr. problema)

kaputt|gehen – pokvariti se

geht kaputt, ging kaputt, ist kaputtgegangen



Nicos Weg | A2

Transkript i lista riječi

der Karton, die Kartons – kartonska kutija

die Kiste, die Kisten – kutija;gajba;sanduk

kommen – doći;dolaziti;ići;staviti (npr. Gdje ide kutija?)

kommt, kam, ist gekommen

der Lastwagen, die Lastwagen – kamion

alternativ: der LKW, die LKWs

etwas legen – nešto položiti;polagati (u smislu staviti nešto negdje)

legt, legte, hat gelegt

der LKW, die LKW – kamion

Abkürzung für: Lastkraftwagen, alternativer Plural: die LKWs

(etwas) packen – (nešto) pakovati

packt, packte, hat gepackt

die Seite, die Seiten – strana

sollen – trebati;ići (u smislu staviti nešto negdje)

soll, sollte

etwas sortieren – nešto sortirati

sortiert, sortierte, hat sortiert

etwas stellen – nešto staviti;stavljati

stellt, stellte, hat gestellt

der Umzugskarton, die Umzugskartons – kutija za pakovanje (za selidbu)

vorne – naprijed;sprijeda

da vorne – tu naprijed;odmah tu



Nicos Weg | A2

Transkript i lista riječi

etwas weg | werfen – nešto baciti; bacati

wirft weg, warf weg, hat weggeworfen

der Werkzeugkasten, die Werkzeugkästen – kutija za alat